



# СОДЕРЖАНИЕ

К ЧИТАТЕЛЮ .....	6
НЕМНОГО ИСТОРИИ .....	9
ЯЗЫК С ГЕОГРАФИЕЙ .....	13
В КАКИХ БОГОВ ВЕРЯТ КИТАЙЦЫ .....	15
КАК ВЕСТИ СЕБЯ В БУДДИСТСКОМ ХРАМЕ .....	20
КОГДА ЛУЧШЕ ЕХАТЬ .....	23
ОСОБЕННОСТИ МЕСТНОГО ИНТЕРНЕТА .....	25
<b>ПЕКИН. СЕВЕРНАЯ СТОЛИЦА .....</b>	<b>26</b>
ОРИЕНТИРУЕМСЯ НА МЕСТНОСТИ .....	26
ЛЕТНИЙ ДВОРЕЦ .....	57
ХУДОЖЕСТВЕННЫЙ РАЙОН ФАБРИКА 798 / РАЙОН ДАШАНЬЦЗЫ .....	59
<b>ШАНХАЙ. ВОСТОЧНАЯ ЖЕМЧУЖИНА .....</b>	<b>70</b>
НЕМНОГО ИСТОРИИ: ЧУЖИЕ СЛЕДЫ .....	70
<b>СИАНЬ. ВЕЧНЫЙ МИР .....</b>	<b>90</b>
<b>ГОНКОНГ. НЕМНОГО КАПИТАЛИЗМА В КОММУНИСТИЧЕСКОЙ СТРАНЕ .....</b>	<b>102</b>
ЧТО-НУЖНО ЗНАТЬ ПЕРЕД: ПОЕЗДКОЙ .....	103
ОРИЕНТИРУЕМСЯ НА МЕСТЕ .....	104
НЕМНОГО ИСТОРИИ .....	105
СЕВЕРНАЯ ЧАСТЬ .....	107
ЮЖНАЯ ЧАСТЬ .....	111

**МАКАО. ИГРАЮТ ВСЕ!** ..... 114

ГОТОВИМСЯ К ПОЕЗДКЕ ..... 115

НЕМНОГО ИСТОРИИ ..... 117

**ГУАНЧЖОУ. ГОРОД ПЯТИ КОЗЛОВ** ..... 122

НЕМНОГО ИСТОРИИ ..... 122

**ХАРБИН. КИТАЙСКИЙ ГОРОД  
С РУССКОЙ СУДЬБОЙ** ..... 128

**СУЧЖОУ. ШЕЛКОВЫЙ САД** ..... 134

САД НЕУДАЧЛИВОГО ЧИНОВНИКА ..... 135

САД ЛЬВИНАЯ ПЕЩЕРА ..... 135

САД ПАВИЛЬОН ГОЛУБЫХ ВОЛН (ПАВИЛЬОН БУРНЫХ ВОЛН) ... 136

САД МАСТЕРА РЫБОЛОВНЫХ СЕТЕЙ ..... 136

САД СПОКОЙНОГО ВРЕМЯПРЕПРОВОЖДЕНИЯ ..... 137

ХОЛМ ТИГРА ..... 137

НЕ УЕЗЖАЙТЕ БЕЗ ШЕЛКА ..... 139

**НАНКИН. ЮЖНАЯ СТОЛИЦА** ..... 140

МЕМОРИАЛ ЖЕРТВ «НАНКИНСКОЙ РЕЗНИ» ..... 142

**ХАНЧЖОУ. ГОРОД НА ОЗЕРЕ** ..... 151

**ЧЭНДУ. ПЕРЕЦ И ПАНДЫ** ..... 154

ИССЛЕДОВАТЕЛЬСКИЙ ЦЕНТР РАЗВЕДЕНИЯ ПАНД ..... 160

ЗАПОВЕДНИК УЛУН ..... 160

ГОРЫ ЦИНЧЭН ..... 161

ИРРИГАЦИОННЫЙ ПРОЕКТ ДУЦЗЯНЬЯНЬ ..... 161

ГОРЫ ЭМЭЙ ..... 162

ГИГАНТСКАЯ СТАТУА БУДДЫ В ЛЕШАНЕ ..... 168

## **ЧУНЦИН И КРУИЗ ПО РЕКЕ ЯНЦЗЫ.**

**ВИШЕНКА НА ТОРТЕ ..... 170**

ЦЫЦИКОУ ..... 175

ПЕЩЕРЫ ДАЦЗУ ..... 175

КРУИЗ ПО РЕКЕ ЯНЦЗЫ ..... 178

ОТ ЧУНЦИНА ДО ИЧАНА ..... 180

**ДАЛИ И ЛИЦЗЯН. РОМАН ГОР С ВОДОЙ .... 189**

ХРАМ ТРИ ПАГОДЫ ..... 192

ОЗЕРО ЭРХАЙ ..... 193

ХРАМ МИРА И СПРАВЕДЛИВОСТИ ..... 193

ВОДНЫЕ ЛАБИРИНТЫ ЛИЦЗЯНА ..... 194

ПАРК У ПРУДА ЧЕРНОГО ДРАКОНА ..... 199

СНЕЖНАЯ ГОРА НЕФРИТОВОГО ДРАКОНА (СЮЕЛУН) ..... 200

**ПИНЬЯО. ГОРОД-ЧЕРЕПАХА ..... 201**

**ШАОЛИНЬ И ЕГО ЛЕГЕНДЫ ..... 206**

## **КИТАЙСКАЯ КУХНЯ:**

**ЧТО НУЖНО ЗНАТЬ,**

**ЧТОБЫ НЕ ПОПАСТЬ ВПРОСАК ..... 211**

## К ЧИТАТЕЛЮ



**Инесса Плескачевская**

**Э**то всегда происходит с теми, кто впервые приезжает в Пекин или Шанхай. Практически без исключений. Сначала минут пятнадцать едут молча, озираясь по сторонам, а потом, ближе к центральным кварталам, следует удивленный вопрос: «Это что — Китай?». Обычно отвечаю: «Нет, не Китай, это Пекин». Через пару дней, после того как проходит первый восторг, спрашивают: «А настоящий Китай где?». Вопрос неизменно ставит меня в тупик: я и сама охочусь за настоящим Китаем.

Многие полагают, что настоящий Китай — это серые одноэтажные здания, грязь на улицах и люди в синих костюмах и кепках со звездой и что-нибудь жуть какое экзотическое в ресторанах. Это все тоже есть — если задаться целью, то найти несложно. Особенно в ресторанах.

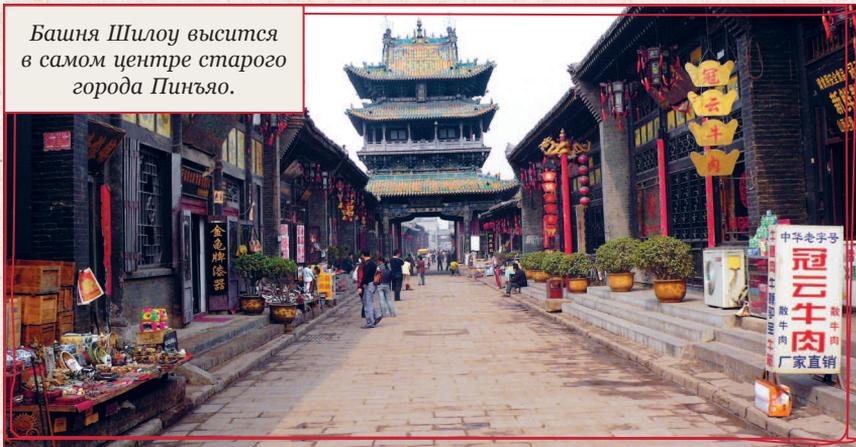
Многие полагают, что истинный Китай нужно искать в деревне — чем глуше, тем лучше. Я как-то побывала в такой: три часа взбирались под дождем по узкой горной тропе, которой никогда не касалось колесо автомобиля. На горном склоне выстроились деревянные домики, в которых обитает более 500 жителей деревни Тунлэ. Условия жизни крайне простые, если не сказать примитивные: в подполе живет скот, над ним семья, которая спит в одной комнате вокруг очага. Практически идиллия. Никто не жалуется, на жизнь и окружающий мир смотрят философски, с горы не спускаются, в город не ходят — зачем? Одна женщина сказала: «Ну, ходила я как-то в деревню на другой стороне горы, так и там такая же жизнь, как у нас. Зачём еще куда-то ходить?». Счастье в неведении. Когда о чем-то не знаешь, этого как будто и не существует. Кстати сказать, жители Тунлэ уверены, что их деревня и есть та самая Шангри-Ла (она же Шамбала), которую

европейцы ищут уже второе столетие. Позавидовала: они свой рай уже обрели. Верить в то, что место, где живешь — лучшее на земле, в этом тоже настоящий Китай.

Я много ездила по стране, и всякий раз ловила себя на мысли: «Настоящее? Или все-таки туристическое?». Интересно, что даже когда место становится слишком туристическим, оно не перестает оставаться по-настоящему китайским. Взять хотя бы мой любимый город Лицзян. Он знаменит лабиринтом мощеных булыжником улиц, которые прорезают многочисленные водные каналы. Не так чтобы Венеция (каналы слишком узкие — никаких лодок), но чертовски красиво и уютно. Сейчас это один из главных туристических городов Китая. По вечерам приходится буквально продираться сквозь толпу, заполняющую узкие ресторанные улочки. Но и в туризме, и в местных развлечениях неизменно ощущается та самая «китайскость». Первая и главная отрада туриста — хорошо поесть. Когда желудок наполнен — сердце поет, и вы эту песню непременно услышите: песенные соревнования — любимое развлечение сытых туристов. Поют громко — один ресторан против другого при настежь открытых окнах. Громкий, шумный, разухабистый — тоже Китай. Очень даже настоящий — просто, может быть, вы его иначе представляли.



*Башня Шилоу высится в самом центре старого города Пиньяо.*



*«Настоящую Поднебесную — сказали мне как-то, — можно увидеть в городе Пингъяо». Провинция Шаньси, в которой он находится, так же как и соседняя Шэньси, считаются колыбелями китайской цивилизации, а Пингъяо — уникально сохранившийся старинный город (как и Лицзян). Съездила. Посмотреть на все «настоящее» сюда приезжают многие, и никто не покидает эти места разочарованным. Все атрибуты подлинности налицо: и серые дома с черепичными крышами и загнутыми вверх карнизами, бульжники мостовых и старики в синих костюмах — они к ним привыкли в годы своей молодости и не хотят снимать.*

На самом деле настоящий Китай повсюду, нужно только открыть глаза и отказаться от собственных стереотипов. Его можно найти и в стремительном ритме Пекина, Шанхая и Гонконга, и в плавных — под стать неторопливо текущим здесь каналам — кварталах Тунли и Чжоучжуана, и в гомоне восточного базара в Кашгаре, и в пронзительных ветрах Внутренней Монголии и Цинхая. Китай прекрасен своим многообразием, за одно путешествие можно посетить как будто множество стран: с разными лицами, языками, кухнями и архитектурой. Только две вещи будут напоминать о том, что вы все-таки в Китае: деньги и время, они едины везде, а все остальное — отличается.

**Добро пожаловать в Китай!  
Он не может не понравиться.**



*Великая китайская стена.*

## НЕМНОГО ИСТОРИИ

Конечно, слова «немного истории» в отношении Китая звучат как будто издевательски. Это о китайской-то истории «немного»? О стране, на территории которой люди жили миллион лет назад, а ее задокументированная история насчитывает две тысячи лет? Поскольку в руках у вас не специализированная книга по истории, традициям и обычаям, а путеводитель, то китайскую историю я обозначу широкими мазками: расскажу, что важно знать тому, кто приезжает посмотреть на страну, но не слишком много знает о том, чем отличаются Мины от Цинов (спойлер: и те, и другие — династии, правившие Поднебесной, но, в отличие от Минов, Цины — не китайцы).

В 246 г. до н. э. Ин Чжэн, которому в то время было всего 13 лет, стал правителем царства Цинь и воевал, не переставая, практически до 221 г. до н. э., когда, покорив остальные царства, провозгласил себя Цинь Шихуанди («великий император основатель Цинь», которым он оставался до своей смерти в 206 г. до н. э.). При нем начали возводить Великую стену, для этого объединяли отдельные участки прежних крепостных стен. Он унифицировал написание иероглифов, ширину дорожной колеи и много чего другого, чем китайцы пользуются до сих пор. Он ввел и общий термин для обозначения подданных — «черноголовые». Если не считать египетские пирамиды, то у него самая потрясающая гробница в мировой истории — Терракотовая армия под Сианем (читайте о ней в соответствующей главе).

*Скульптура у входа  
в мавзолей Мао Цзэдуна  
на площади Тяньаньмэнь.*

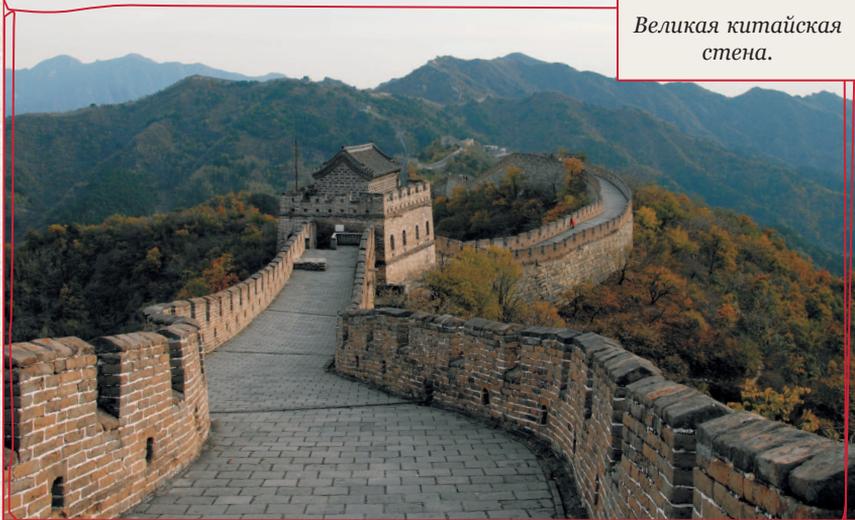


Мир в Циньской империи после смерти основателя продлился недолго, следующей к власти пришла династия Хань (206 г. до н. э. — 9 г. н. э.; 25–220 г. н. э.). Запомните ее имя, так как по нему титульная национальность Китая получила свое название — хань, ханьцы.

В 618 году основана династия Тан (618–907), при которой Поднебесная со столицей в городе Чанъань (современный Сиань) пережила 300-летний «золотой век»: расцвет культуры, ремесел, торговли, активный обмен и сотрудничество с иностранными государствами. И все благодаря Великому Шелковому пути, который начинался как раз в Чанъане. Таны предпочитали торговать, а не воевать, что для империй скорее исключение.

Завершив покорение Поднебесной, внук Чингисхана монгол Кублай-хан (Хубилай) основал династию Юань («Исток мироздания»), которая правила Поднебесной с 1206 по 1368 год. Советником при его дворе служил венецианский купец Марко Поло. Хубилай возвел новую столицу Ханбалык, дворец хана находился на месте сегодняшнего Императорского дворца в Пекине.

В 1368 году после многочисленных восстаний против иноземцев трон вновь занимает китайская династия — Мин («Светлая», годы правления — 1368–1644). Поначалу ее императоры правят из Нанкина, но третий император Юнлэ, незаконно узурпировавший власть, в 1421 году перенес столицу в Пекин: на севере у него



*Великая китайская стена.*



На улицах Пекина.

было больше приверженцев. По его приказу был построен новый Императорский дворец, общая планировка которого сохранилась до наших дней, а также он является самым большим дворцовым комплексом в мире.

В 1644 году вторгшиеся с севера маньчжуры захватили Пекин, свергли прежнюю династию и основали новую — Цин («Чистая», 1644–1911). Вскоре под ее контроль переходит вся страна. В отличие от монголов, правивших под именем династии Юань, маньчжуры в Китае ассимилировались, цинские императоры расширили границы страны на западе.

В 1716 году в Пекин прибыла первая Русская духовная миссия.

В 1842 году по условиям Нанкинского договора, подписанного по итогам Первой опиумной войны (1840–1842), Китай был вынужден открыть для иностранной торговли пять своих портов: Гуанчжоу, Амой, Фучжоу, Нинбо и Шанхай. Еще через несколько лет Китай фактически утратил часть суверенитета, а в ряде городов (самые известные — Шанхай, Тяньцзинь, Далянь и Циндао) иностранцы создали собственные концессии, на территории которых не действовали китайские законы.

*В 1864 году посольство в Пекине открыла Россия, которое и сегодня находится на том же месте и остается одним из самых больших по территории дипломатических представительств в мире.*

По итогам японо-китайской войны 1894–1895 годов Китай уступил Японии остров Формоза (Тайвань) и выплатил большую контрибуцию. Примерно в это же время иностранные государства поделили Китай на «сферы влияния». Россия объявила сферой своих интересов Маньчжурию, и в 1897 году сюда прибыли первые партии российских инженеров и рабочих для строительства Китайско-Восточной железной дороги (КВЖД). В 1898 году русские основали

город Харбин, а в 1903 году открыли железнодорожное сообщение Москва—Тихоокеанское побережье. В 1898 году Россия получила в долгосрочную аренду Порт-Артур, (сейчас это пригород Даляня — Люйшунь, в котором сохранились многочисленные захоронения российских и советских военных).

В 1900 году в Пекине начинается Боксерское восстание, в значительной степени направленное против «иностранного засилья» в стране. Летом его участники «ихэтуани» осаждают расположенный в Пекине посольский квартал, поджигают Русскую духовную миссию, убивают православных китайцев. Для борьбы с восстанием образуется Альянс восьми держав (Россия, США, Германия, Великобритания, Франция, Япония, Австро-Венгрия и Италия), на сторону которого переходит и правящая страной Цинская династия (решение принимает фактическая правительница страны императрица Цы Си). Войска союзников жестоко подавляют восстание, разрушая и разграбляя часть Пекина.

В 1911 году в Китае происходит демократическая Синьхайская («Октябрьская» — по названию месяца на китайском) революция. Империя пала, президентом Китайской Республики стал Сунь Ятсен. В 1921 году в Шанхае прошел учредительный съезд Коммунистической партии Китая (КПК), на котором в качестве делегата присутствовал и Мао Цзэдун.

В 1924 году Китай признает СССР, который возвращает Китаю территории русских концессий в Тяньцзине и Ханькоу (Ухань). Но три года спустя дипломатические отношения были разорваны: национальная партия Гоминьдан во главе с Чан Кайши начинает гонения на китайских коммунистов.

С 1931 года учащаются нападения Японии на Северный Китай. В 1932 году на территории захваченной Маньчжурии Япония создает марионеточное государство Маньчжоу-Го во главе с последним императором династии Цин Пу И. В 1937 году вторжением



*На рынке Паньцзяюань в Пекине.*

в Пекин начинается полномасштабная японо-китайская война, которая продлилась до 9 сентября 1945 года и унесла жизни 35 миллионов китайцев.

После окончания Второй мировой войны конфликт между КПК и Гоминьданом разгорается с новой силой, превращаясь в гражданскую войну, победу в которой одерживают коммунисты. Остатки гоминьдановцев уходят на остров Тайвань, а Мао Цзэдун 1 октября 1949 года с трибуны Тяньаньмэнь в Пекине провозглашает образование КНР.

В 1964 году Китай проводит испытания атомной бомбы.

В 1966–1976 годах страну потрясает Великая пролетарская культурная революция: миллионы людей по всей стране подвергаются репрессиям и гонениям, высшие учебные заведения закрываются за ненадобностью, интеллигенция (в том числе нынешний Председатель КНР Си Цзиньпин) ссылается в сельскую местность на «перевоспитание физическим трудом».

*Годом великих потрясений стал для Китая 1976: в январе умер любимый народом Премьер-министр Чжоу Эньлай, а в сентябре — Мао Цзэдун. Два года спустя в результате сложной внутрипартийной борьбы к власти приходят прагматики во главе с Дэн Сяопином, который начинает осуществлять политику реформ и открытости. В 1997 была реализована идея Дэн Сяопина «Одна страна — две системы»: в состав КНР возвращается Гонконг (Сянган, бывшая британская колония), а в 1999 году Макао (Аомэнь, бывшая колония Португалии).*

В августе 2008 года Пекин триумфально проводит Олимпиаду, а в 2010 году Всемирная ЭКСПО в Шанхае становится крупнейшей выставкой в истории. В 2022 году Пекин снова стал олимпийской столицей: в городе прошла Зимняя Олимпиада.

## ЯЗЫК С ГЕОГРАФИЕЙ

Китай — третья по площади (9,6 млн кв. км) страна мира после России и Канады. Но первая по населению — 1,4 млрд. человек (Индия подбирается все ближе и пальму первенства скоро может отнять).



*Гранд-театр. Пекин.*

В год образования КНР, в 1949 году, в стране жило около 541,67 миллиона человек, но уже через 20 лет китайцев стало 807 миллионов. В основе демографического взрыва — идея Мао Цзэдуна о том, что чем больше людей, тем сильнее страна. Но оказалось, что чем больше людей, тем больше ртов. Столкнувшись с угрозой голода, Китай с конца 1970-х годов стал ограничивать рождаемость, и со временем естественный прирост населения здесь стал одним из самых низких в мире — около 0,47 % в год. Но с 2016 года прежняя жесткая система «одна семья — один ребенок» отменена, теперь каждая семья может иметь как минимум двух детей. Но для каждой национальности правила свои.

А знаете ли вы, что национальности «китаец» на самом деле не существует? Китайцы — это как когда-то советский народ: «единая общность», сформированная представителями 56 народов и народностей. Самая многочисленная (более 91 %) национальность — ханьцы. Остальные 55 называют национальными меньшинствами, несмотря на то, что численность восемнадцати таких «меньшинств» более миллиона человек каждая.

Языки народов Китая многообразны также, как и сами народы, и относятся к разным языковым семьям: сино-тибетской, тайской, австроазиатской и алтайской. Официальный китайский язык — путунхуа (Putonghua), известный в мире как мандарин (Mandarin). Его активно используют в системе образования и СМИ. Китайский язык — тональный, в нем 4 основных тона, и от правильного произношения зависит смысл сказанного. Если

вам показалось, что это сложно, вам не показалось: это действительно так. Но на юге страны (провинции Гуандун, Гонконг, Макао) будет еще сложнее: там говорят на кантонском диалекте (другое его название — гуандунхуа (guangdonghua)), и в нем 8 тонов. Зато именно на этом языке говорят большинство зарубежных китайцев (хуацяо) и практически все Чайнатауны мира.

*В Китае говорят, что у каждой местности свой диалект, а пекинец не понимает шанхайца. И это правда так, хотя противостояние пекинцев и шанхайцев, столицы и второго города — дело обычное для многих стран мира. вспомните хотя бы Москву и Санкт-Петербург, подъезд и парадная — и все сразу станет ясно.*

Но даже люди, не знающие путунхуа (а в Китае таких немало), могут друг друга понять, если начнут писать: иероглифы везде одинаковы. За исключением, пожалуй, Тайваня, Гонконга и Макао, которые пишут старыми, дореволюционными иероглифами. Мао Цзэдун в 1964 году провел языковую реформу — упростили написание иероглифов, а Тайвань, Гонконг и Макао в то время не были под властью Пекина, а после возвращения там продолжили писать по-старому. Кстати, унификацию письменного языка начал еще первый император объединенного Китая Цинь Шихуан еще в III в. до н. э. Китайский язык насчитывает несколько десятков тысяч иероглифов, которые существуют со времен династии Шан (1766–1122 гг. до н. э.), а это значит, что любой современный китаец без труда может прочесть текст, написанный мудрецами прошлого. Правда, среднестатистический современный китаец использует не более 2500 знаков. Даже самые образованные китайцы редко знают более 10 тысяч иероглифов.

## В КАКИХ БОГОВ ВЕРЯТ КИТАЙЦЫ

Многие иностранцы, приезжавшие в Китай в начале XIX века, отмечали удивительное китайское безверие. В городах люди ни во что не верят, а в деревнях верят во все. Это и в нашем веке так: китайцы на всякий случай молятся всем духам, идолам, божествам и Богу, ставят свечи (или ароматные палочки) во всех местах отправления религиозного культа, но надеются только на себя.